

SCD-630EXT

MICROPHONE EXTENSION

EXTENSIÓN DE MICRÓFONOS

EXTENSION DE MICROPHONES

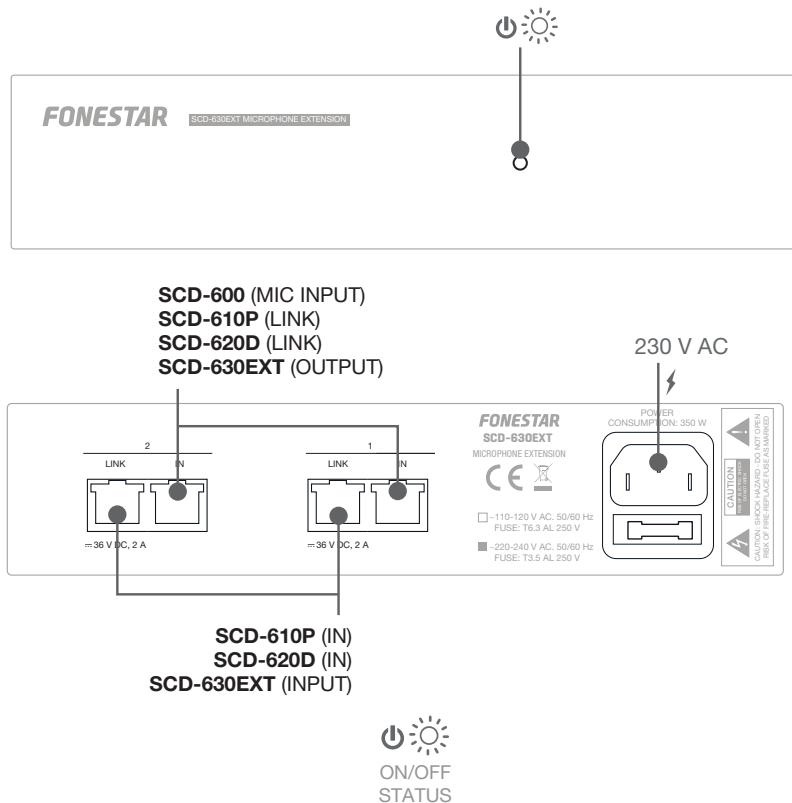
EXTENSÃO DE MICROFONES



QUICK START GUIDE/GUÍA RÁPIDA/
GUIDE DE DÉMARRAGE RAPIDE/GUIA RÁPIDO

FONESTAR

CONTROLS AND CONNECTIONS



INSTALLATION/INSTALACIÓN/INSTALLATION/INSTALAÇÃO

EN The extension to increase the number of microphones in the **SCD-600** conference system allowing to connect 8 branches in front and behind it. This system supports 1 or 2 **SCD-630EXT** extensions resulting in the following 2 modes:

- **MODE 1:** 1 extension **SCD-630EXT**. Supports connecting 16-microphone branches from the main unit and extension, and 8-microphone branches from the extension. 48 microphones in total*.
- **MODE 2:** 2 **SCD-630EXT** extensions. Supports connecting 2 branches of up to 16 microphones from the main unit and extension and between extensions, and 1 branch of 4 microphones from the last extension up to 72 microphones in total*.

IMPORTANT: the total length of the installation should not exceed 100 m and the cables between microphones should not exceed 2-3 metres.

* The main unit SCD-600 and the extension SCD-630EXT have 2 ports, that is to say, 2 microphone branches per unit.

ES La extensión aumentar el número de micrófonos en el sistema de conferencias **SCD-600** permitiendo conectar ramas de 8 delante y detrás de ella. Este sistema admite 1 o 2 extensiones **SCD-630EXT** dando lugar a los 2 modos siguientes:

- **MODO 1:** 1 extensión **SCD-630EXT**. Admite conectar ramas de 16 micrófonos desde la unidad principal y la extensión, y ramas de 8 micrófonos desde la extensión. 48 micrófonos en total*.
- **MODO 2:** 2 extensiones **SCD-630EXT**. Admite conectar 2 ramas de hasta 16 micrófonos desde la unidad principal y la extensión y entre extensiones, y 1 rama de 4 micrófonos desde la última extensión hasta completar los 72 micrófonos en total*.

IMPORTANTE: la longitud total de la instalación no debe superar los 100 m y los cables entre micrófonos no deben superar los 2-3 metros.

* La unidad principal SCD-600 y la extensión SCD-630EXT disponen de 2 puertos, es decir, 2 ramas de micrófonos por equipo.

FR L'extension augmente le nombre de microphones du système de conférence **SCD-600** en permettant de connecter des branches de 8 devant et derrière lui. Ce système prend en charge 1 ou 2 postes **SCD-630EXT**, ce qui donne lieu aux 2 modes suivants :

- **MODE 1 :** 1 extension **SCD-630EXT**. Permet de connecter des branches de 16 microphones à partir de l'unité principale et de l'extension, et des branches de 8 microphones à partir de l'extension. 48 microphones au total*.
- **MODE 2 :** 2 extensions **SCD-630EXT**. Permet de connecter 2 branches de jusqu'à 16 microphones de l'unité principale et de l'extension et entre les extensions, et 1 branche de 4 microphones de la dernière extension jusqu'à 72 microphones au total*.

IMPORTANT: la longueur totale de l'installation ne doit pas dépasser 100 m et les câbles entre les microphones ne doivent pas dépasser 2-3 mètres.

* L'unité principale SCD-600 et l'extension SCD-630EXT ont 2 ports, c'est-à-dire 2 branches de microphone par unité.

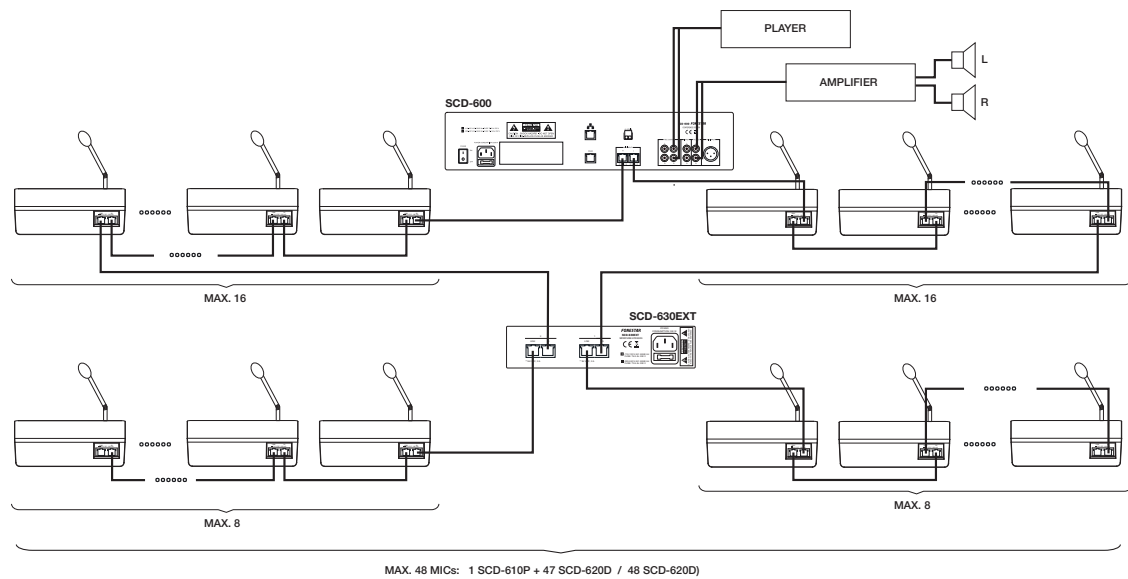
PT A extensão aumenta o número de microfones no sistema de conferências **SCD-600** permitindo ligar ramificações de 8 à frente e atrás. Este sistema admite 1 ou 2 extensões **SCD-630EXT** dando lugar aos 2 modos seguintes:

- **MODO 1:** 1 extensão **SCD-630EXT**. Admite a ligação de ramificações de 16 microfones a partir da unidade principal e da extensão, e ramificações de 8 microfones desde a extensão. 48 microfones no total*.
- **MODO 2:** 2 extensões **SCD-630EXT**. Admite a ligação de 2 ramificações de até 16 microfones desde a unidade principal e da extensão e entre extensões, e 1 ramificação de 4 microfones desde a última extensão até completar os 72 microfones no total*.

IMPORTANTE: o comprimento total da instalação não deve exceder 100 m e os cabos entre microfones não devem exceder 2-3 metros.

* A unidade principal SCD-600 e a extensão SCD-630EXT têm 2 portas, ou seja, 2 ramificações de microfones por equipamento.

MODE 1



MODE 2

